

nothing contained in this Act shall be construed as an inference of liability on the part of the United States Government.

Approved May 22, 1951.

## Private Law 72

## CHAPTER 110

## AN ACT

For the relief of Nicoletta and Guilia Pontrelli.

May 22, 1951  
[H. R. 756]

*Be it enacted by the Senate and House of Representatives of the United States of America in Congress assembled,* That, for the purposes of the immigration and naturalization laws, Nicoletta Pontrelli and Guilia Pontrelli shall be held and considered to have been lawfully admitted to the United States for permanent residence as of the date of the enactment of this Act, upon payment of the required head taxes, notwithstanding the provisions of the first category of section 3 of the Immigration Act of February 5, 1917, as amended, insofar as it relates to the alien, Nicoletta Pontrelli: *Provided*, That there be given a suitable and proper bond or undertaking, approved by the Attorney General, in such amount and containing such conditions as he may prescribe, to the United States and to all States, Territories, counties, towns, municipalities, and districts thereof holding the United States and all States, Territories, counties, towns, municipalities, and districts thereof harmless against Nicoletta Pontrelli becoming a public charge.

39 Stat. 875.  
8 U. S. C. § 136.

Approved May 22, 1951.

## Private Law 73

## CHAPTER 111

## AN ACT

For the relief of John Clarke.

May 22, 1951  
[H. R. 1235]

*Be it enacted by the Senate and House of Representatives of the United States of America in Congress assembled,* That John Clarke, of Berkeley, California, be, and he is hereby, relieved of any and all liability to refund to the United States any amounts paid to him by the Department of Agriculture as salary during the period beginning August 11, 1946, and ending February 27, 1948, and during the period beginning June 29, 1948, and ending January 7, 1949.

John Clarke.

SEC. 2. That the Secretary of the Treasury be, and he is hereby, authorized and directed to pay to the said John Clarke, out of any money in the Treasury not otherwise appropriated, (1) the amount to which he would have been entitled for unused leave accrued during the period of his employment by the Department of Agriculture if such employment had been authorized by law, and for which he was not compensated upon the termination of such employment, and (2) the balance of any salary due him upon his separation from his employment and remaining unpaid: *Provided*, That no part of either of the amounts appropriated in this Act in excess of 10 per centum of any claim shall be paid or delivered to or received by any agent or attorney on account of services rendered in connection with such claim, and the same shall be unlawful, any contract to the contrary notwithstanding. Any person violating the provisions of this Act shall be deemed guilty of a misdemeanor and upon conviction thereof shall be fined in any sum not exceeding \$1,000.

Approved May 22, 1951.